

ÉGLISE COPTE CATHOLIQUE NOTRE-DAME-D'ÉGYPTE

كنيسة العذراء مريم " سيدة مصر " للأقباط الكاثوليك



FEUILLET PAROISSIAL

MAI 2020

النشرة الرعوية الشهرية

مايو ٢٠٢٠

Site web: www.notredamedegypte.com

3569, Boul. Lévesque Ouest. Chomedey LAVAL (Qc.) H7V 1G1

Église 450) 682-8244 • Presbytere 450) 934-0995 • Fax 450) 934-8274 • Cell. 514) 855-5719

e-mail eglise@notredamedegypte.com • Personnel emilbak-agap@videotron.ca

Horaires des Messes :

مواعيد القداسات :

- أول جمعة من الشهر الساعة ٩ ص، بالفرنسية 9h00، en français, Premier vendredi du mois,
- الأحد ٩:٣٠ ص بالفرنسية و ١١:٣٠ ص بالعربية / 1h30 en français, Dimanche à 09h30

Les Marguilliers اللجنة الإدارية والمالية للكنيسة

Responsable: Rév. P. Emil Bakhoum (Aghapios)

Comptable: Ragui Khairy 450) 934-1242

Secrétaire: Marianne Rafla 514) 337-7869

Consultant: Amgad Boulos 514) 855-0974

Atef Yassa 514) 585-0073

Emad Ghaly 514) 442-4059

Cherine Victor 514) 546-1468

Nabil Kaldas 514) 574-3431

Nabil El-Masry 514) 991-2456

Ihab Boulos 514) 755-0810

« Le témoignage chrétien dérange »
Catéchèse du pape François, audience générale

Chers frères et sœurs,

La dernière béatitude proclame la joie eschatologique de ceux qui sont persécutés pour la justice. Cette béatitude annonce le même bonheur que la première : le Royaume des Cieux appartient aux persécutés, comme aux pauvres en esprit. La pauvreté en esprit, les pleurs, la douceur, la soif de sainteté, la miséricorde, la purification du cœur et les œuvres de paix peuvent conduire à la persécution à cause du Christ, mais cette persécution est finalement cause de joie et de grande récompense dans les cieux. Le sentier des Béatitudes est un chemin pascal qui conduit d'une vie selon le monde à une vie selon Dieu, d'une existence guidée par la chair – l'égoïsme – à une existence guidée par l'Esprit. Le monde, avec ses idoles et ses priorités, ne peut approuver ce type d'existence. Les « structures de péché », souvent produites par la mentalité humaine, si étrangères à l'Esprit de vérité que le monde ne peut pas recevoir (Jn 14,17), ne peuvent que refuser la pauvreté ou la douceur ou la pureté et déclarer que la vie selon l'Évangile est une erreur et un problème, par conséquent quelque chose qu'il faut marginaliser. Si le monde vit en fonction de l'argent, quiconque démontre que la vie peut se réaliser dans le don et dans le renoncement devient une gêne pour le système de l'avidité. Ce mot « gêne » est un mot-clé, parce que le seul témoignage chrétien, qui fait tant de bien à tant de monde qui le suit, gêne ceux qui ont une mentalité mondaine. Ils vivent cela comme un reproche. Quand apparaît la sainteté et qu'émerge la vie des enfants de Dieu, il y a dans cette beauté quelque chose qui dérange et qui invite à une prise de position : soit accepter de se remettre en cause et de s'ouvrir ou bien soit refuser cette lumière et endurcir son cœur, y compris jusqu'à l'opposition et l'acharnement (Sg 2, 14-15). C'est curieux, il est frappant de voir combien, dans les persécutions des martyrs, l'hostilité grandit jusqu'à l'acharnement. Il suffit de voir les persécutions du siècle dernier, des dictatures européennes : comment on en arrive à l'acharnement contre les chrétiens et contre l'héroïcité des chrétiens. Mais cela montre que le drame de la persécution est aussi le lieu de la libération de l'assujettissement au succès, à la vaine gloire et aux compromis du monde. De quoi se réjouit celui qui est refusé par le monde à cause du Christ ? Il se réjouit d'avoir trouvé quelque chose qui vaut plus que le monde entier. « Quel avantage, en effet, un homme a-t-il à gagner le monde entier si c'est au prix de sa vie ? » (Mc 8,36). Il est douloureux de se souvenir qu'en ce moment de nombreux chrétiens subissent des persécutions dans différentes zones du monde. Ils sont nombreux : les martyrs d'aujourd'hui sont plus nombreux que ceux des premiers siècles. Cela vaut la peine de se souvenir du parcours de saint Paul, quand il pensait être un juste, en fait, il était un persécuteur, mais quand il a découvert qu'il était un persécuteur, il est devenu un homme d'amour, affrontant joyeusement les souffrances de la persécution qu'il subissait (Col 1,24). Et ensuite, dans les persécutions, il y a toujours la présence de Jésus qui nous accompagne, la présence de Jésus qui nous console et la force de l'Esprit qui nous aide à aller de l'avant. Ne nous décourageons pas quand une vie cohérente avec l'Évangile attire les persécutions des gens : l'Esprit est là qui nous soutient, sur ce chemin.

البابا يسأل نعمة الصمت ويحدّر من ٣ أمور تقسم الجماعات في عظته الصباحية من دار القديسة مارتا

“الولادة من علّ، هي الولادة بقوة الروح القدس.
لا يمكننا أن نحتكر الروح القدس لأنفسنا؛ يمكننا أن ندعه يحولنا.
وطاعتنا هي التي تفتح الباب للروح القدس: هو من يدير التغيير والتحوّل، هذه الولادة من فوق. إنه وعد يسوع بإرسال الروح القدس وهو قادر على صنع المعجزات، أمور لا يمكن أن نتخيّلها”.

علّق البابا فرنسيس على القراءة من كتاب أعمال الرسل والتي تتحدّث عن حياة أعضاء الجماعة المسيحية الأولى حين كانوا قلبًا واحدًا ونفسًا واحدًا، لا يقول أحد منهم إنّه يملك شيئًا من أمواله، بل كان كلّ شيء مشتركًا بينهم ولم يكن فيهم محتاج. وأشار البابا إلى أنه في أي جماعة، لو مهما بدت “مثاليّة”، تبدأ بمواجهة المشاكل، إنما يظهر لنا الربّ كيف يمكننا أن نسير إلى الأمام إن كنا منفتحين على الروح القدس، وإن كنا مطيعين.

في الجماعة الأولى، يوجد تناغم والروح القدس هو سيّد هذا التناغم، وهو قادر على القيام بذلك. إنه يقوم بذلك في قلوبنا ويجب أن يغيّر الكثير من الأمور فينا، إنما عليه أولاً أن يخلق التناغم لأنه هو تناغم بحدّ ذاته؛ تناغم بين الأب والابن: هو، حبّ التناغم. ثمّ شهدت الجماعة الأولى الانقسامات وبحسب ما يقول القديس يعقوب في الفصل الثاني من رسالته: “لا تجمعوا بين مراعاة الأشخاص والإيمان برّبنا يسوع المسيح”، وكذلك، يكتب القديس بولس في رسالته إلى أهل كورنثوس في الفصل الحادي عشر: “لقد وقعت بينكم انقسامات، على ما بلعني”. وقعت الانقسامات الداخليّة بين الجماعات. يمكن تحقيق هذه “المثاليّة” إنما هذا ليس سهلاً: توجد أمور كثيرة تقسم الجماعة، أكانت رعيّة أم أبرشيّة أم حتى رهبان وراهبات. توجد أمور كثيرة يمكن أن تقسم الجماعة”.

“وإذا ما نظرتُ إلى الأمور التي تقسم الجماعات المسيحية الأولى، أجد ثلاثة:

المال، أولاً. عندما قال الرسول يعقوب: “إذا دخل مجمعكم رجل بإصبعه خاتم من ذهب وعليه ثياب بهيّة، ودخل أيضاً فقير عليه ثياب وسخة، فالتفتّم إلى صاحب الثياب البهيّة وقلتم له: “اجلس أنت ههنا في الصّدْر”، وقلتم للفقير: “أنت قف”، أو “اجلس عند موطى قدمي”. المال! والرسول بولس له أيضاً حديث عن هذا الموضوع: “إنّ المال يقسم، حبّ المال يقسم الجماعة والكنيسة”. لهذا إنّ الفقر هو أم الجماعة، الفقر هو الجدار الذي يحمي الجماعة. المال يقسم، المصلحة الخاصة. حتى في العائلات: كم من العائلات تنتهي بالانقسام بسبب إرث ما؟ كم من العائلات؟ ولا يتخاطبون بعدنّذ... من أجل إرث! انقسموا: المال يقسم.

ولفت البابا إلى أنّ الأمر الثاني الذي يقسم الجماعة هو **الغرور**، هذه الرغبة بالشعور بأننا أفضل من الآخرين تماماً مثل صلاة الفريسي: “أشكرك يا ربّ لأنني لسْتُ مثل الآخرين”. غرور في الظهور، غرور في العادات، في اللباس: كم من المرّات، يكون الاحتفال بسرّ من الأسرار مثلاً عن الغرور مع أفخم الملابس وأفضل حفلة... الغرور ينخر أيضاً في الجماعة لأنه يقودك لأن تكون مثل الطاووس، وحيث وُجد الطاووس، وُجدت الخلافات”.

الأمر الثالث الذي يقسم الجماعة هو **الثرثرة**، هذا الأمر الذي يزرعه فينا الشيطان، كالرغبة في النميّة على الآخرين: “كم هو شخص طيب” “إنما”، هذه ال “إنما” هي الحجر الذي نضعه على الفور لنحطّ من قدر الآخر. أقول شيئاً سمعته فأقلّ من شأن الآخر على الفور. ولكن الروح القدس يأتي دائماً بقوة ليخلصنا من عولمة المال والغرور والثرثرة، لأنّ الروح ليس العالم: إنه ضدّ العالم. هو قادر على صنع المعجزات، هذه الأمور العظيمة”.

لنسأل الربّ نعمة الطاعة للروح القدس حتى يحولنا ويحوّل جماعاتنا، الرعيّة والأبرشيّة والديريّة: لنحوّلها حتى نستطيع أن نتقدّم دائماً في التناغم الذي يرغب به يسوع لكلّ جماعة مسيحية”.

” اليوم مناسب أن أدخل بيتك.“

الأنبا هاني باخوم



عندما استمعت لهذه الكلمات ، تحركت أحشائي ، خفق قلبي، شعرت وأنه اول مرة احد يراني. يراني انا وليس ما افعل. لا يدخل مني، يقبلني بييتي لم يدخله الا من مثلي، وأنا..... بييتي ، أهل بييتي نفسهم لا يدخلوه، لا احد يدخله، وأعطيهم الحق. الكل يعرفني ، يعرف حيي للمال اكثر منهم. الكل يعرف رغباتي وسوء سمعتي ، نعم يعرفونني وأنا افهم موقفهم وأقبله. غريب. أنت فقط الغريب عن هنا، عن عاداتنا، لا تعرف من انا، لا تعرف تقاليدنا، انت غريب؟ لكنك تعرف اسمي، تعرف من انا، وتقول: اليوم مناسب ان ادخل بيتك .أنت فعلا غريب. غريب لانك تعرفني بطريقة مختلفة، حتى عما اعرفه انا عن نفسي. اليوم مناسب ان ادخل بيتك وأقيم فيه. كلمات لم اسمعها من قبل. انت يجب ان تقيم بين الأقداس، بالقصور على الجبال، بأماكن منفصلة عن البشر، او على الأقل بين القديسين. في بييتي انا ؟ ! فنزلت مسرعاً لأنني كنت معلق، معلق على أشجار أو هامى وطموحاتي التي لم تكلفني ولم تعطيني الا فراغ اكثر، نزلت بسرعه. اليوم اعطي من نفسي للآخرين ، لان هناك من أعطى نفسه لي. عن زكا وعني وعنك اتحدث.

من أنت حتى تبني لي بيتاً

الأب وليم سيدهم

لقد وضع فيروس كورونا كثيراً من عاداتنا في سؤال، من هذه الأسئلة .. كيف نُحرم من دخول كنائسنا وجوامعنا ومعابدنا ؟ ولماذا يرضى الله بذلك ؟ وإذا رجعنا إلى الوراء في تاريخ الأديان سنجد أنه في عصر نوح لم يتحدث أحد عن وجود بيوت لعبادة الله وإذا اقتربنا من عصر أبينا إبراهيم نجده في كل الأحوال يقيم مذبحاً من الحجارة مثله مثل كل الالهة الأخرى ولا نجد معابد للصلاة إلا عند أجدادنا الفراعنة وفي العراق قليلاً، أما اليهود فيبعد أن تحرروا من عبودية الفراعنة، غاية ما كانوا يصلون إليه هو “خيمة الاجتماع” وفيها تابوت الذهب ولوحا العهد وعصا موسى وكانت تنتقل هذه الخيمة المخصصة لعبادة الله معهم إلى أن وصلوا إلى فلسطين، وحينما مسح داود ملكاً على اورشليم في حوالي ٩٥٠ قبل الميلاد أراد أن يبني بيتاً يليق بعظمة الله.

جاءه الصوت مباشرة من الله عن طريق النبي ناثان، من أنت حتى تبني لي بيتاً ؟! إن بيوت الله التي انتشرت في المسكونة كلها هي بيوت رمزية يتقرب بها المؤمن إلى الله، إن بيت الله هو الكون بأجمعه فهو موجود في كل مكان. ولكن المعبد أو الكنيسة هما المكان الذي تمارس فيه العبادة بشكل جماعي يُعبر عن التقاف هذا الشعب حول الله، إن الذي يحتاج إلى المعبد هو الإنسان وليس الله ، وحتى نوضح هذه الكنائس والجوامع ضرورية من حيث أن كل مؤمن هو عضو في جماعة المؤمنين ومشاركهم معاً في التوجه إلى الله هي طريقة لشكر الله وتعظيمه بشكل جماعي هي دعوة للإنسان أن يتشارك مع أخيه الإنسان في رفع آيات الشكر والتسبيح في هذا المكان المقدس لأنه مُنزّه عن كل أطماع البشر.

Découvrir la puissance de l'hébreu biblique
Si vous cherchez la véritable force des mots de la bible,
Il faut les savourer en hébreu

שָׁלוֹם , سلام , Shalom

Qu'est-ce que Jésus a fait le jour de Pâques ?

En raison des événements récents, les gens ont fêté Pâques en isolement cette année. La Cène, le dernier repas que Jésus-Christ a pris avec ses apôtres le soir de son arrestation, eut lieu à l'occasion de cette même fête. Elle a ensuite donné naissance au rite chrétien de la communion, tel que nous le connaissons aujourd'hui. Pendant le repas, Jésus prit du pain qu'il rompit, prononça une bénédiction, rendit grâce à Dieu et but une coupe de vin. Mais que fit-il à la fin du repas ?

Le cantique de la dernière Cène

Alors, qu'est-il arrivé à la fin de la dernière Cène? Les Évangiles affirment: " Après avoir chanté les hymnes, ils se rendirent au Mont des Oliviers.»

(Marc 14, 26). Le mot hymne est une traduction du mot hébreu Hallel (הַלֵּל) (הלל), en référence aux psaumes de louange (113-118), chantés à la veille de Pâque dans le cadre du Seder. Jésus a dû aimer ces psaumes dont le message central est la délivrance.

Le sens hébreu original d'hymne

Le mot Hallel signifie «louange» en hébreu. C'est l'un des mots les plus importants de la Bible hébraïque. C'est également la racine du mot Alléluia (הַלְלוּיָהּ), qui signifie "Louez Dieu", ainsi que le nom du livre des Psaumes en hébreu, Tehilim (תְּהִלִּים). C'est précisément le livre de Tehilim (Psaumes 118, 25-26) qui est cité le dimanche des Rameaux, lorsque les foules proclament "Hosanna ... Heureux celui qui vient au nom du Seigneur» (Marc 11, 9)

+++ +++ +++

**رغم أن حضور إجتماع الكلمة (لوجوس)
بالكنيسة معلق لحين إشعار آخر، لكن**

الكل مدعو لمتابعة إجتماع الكلمة (Logos) كل يوم جمعة

وقائع الإجتماع لشهر مايو :

- ١ مايو : صلوات الشهر المريمي ، المسبحة الوردية والطلبية ثم التأمل
- ٨ مايو : صلوات الشهر المريمي ، المسبحة الوردية والطلبية ثم التأمل
- ١٥ مايو : صلوات الشهر المريمي ، المسبحة الوردية والطلبية ثم التأمل
- ٢٢ مايو : صلوات الشهر المريمي ، المسبحة الوردية والطلبية ثم التأمل
- ٢٩ مايو : صلوات الشهر المريمي ، المسبحة الوردية والطلبية ثم التأمل

لاقتراحاتكم وللاشتراك في خدمة القراءات اليومية على بريدكم الإلكتروني :

logos.nde@gmail.com



تهنئة بحلول شهر رمضان



بعث صاحب الغبطة أبينا البطريرك ابراهيم اسحق، بطريرك الأقباط الكاثوليك ورئيس مجلس البطاركة والأساقفة الكاثوليك بمصر، برقية تهنئة للرئيس عبد الفتاح السيسي وللشعب المصري بحلول شهر رمضان. وجاء نصها: "السيد الرئيس عبد الفتاح السيسي رئيس جمهورية مصر العربية بالأصالة عن نفسي وبالإنابة عن اصحاب النيافة لمجلس البطاركة والأساقفة الكاثوليك بمصر ، أتقدم لسيادتكم والشعب المصري بخالص التَّهاني بمناسبة حلول شهر رمضان ، طالبا من الرب أن يحفظ مصر وشعبها ويشملها بالخير والسَّلام".

++++ +++++ +++++ +++++ +++++ +++++ +++++ +++++

الله في الصندوق؟

فلنكف عن "صندقة الله" ولنمتن له الإصغاء

أنطوانيت نَمور

عند صعود التل ، كان المعبد الأنيق وجهة لمنات من الرجال والنساء اليونانيين. حملوا "نذورهم وتقدماتهم" مع العلم أنهم لا يستطيعون الاقتراب من آلهة الحكمة والحرب "الساكنة في الهيكل". غير أنه بالنسبة لأولئك الذين يعيشون في أثينا ، كان مهرجان Panathenaic وسيلة للتعبير عن تكريمهم لآلهة مدينتهم : أثينا. وفوق أعمدة البارثينون الذي اعتبروه تاج هياكلهم وقفت منحوتات ترمز الى آلهتهم وساد القول أن اليونانيين القدامى في فن الحجر رفعوا البشر جنب آلهتهم و أعطوا آلهتهم صورة بشر!

ابتكر الإغريق أثينا وأمنوا بها و"أولمبيين" آخرين لأنهم أرادوا إجابات عن تساؤلات الحياة. غير أنهم قضا حياتهم في عبادة وتكريم من لم يكن لديه لا حياة ولا إجابات . أعطوا حياتهم لفكرة تركتهم فارغين وغير مكتملين و هائمين . ولا ينبغي أن تبدو رغبة اليونانيين في الحصول على إجابات وإسناد الخصائص لآلهتهم وكأنها مفهوم غريب. فحتى يومنا هذا ، نبحث عن حلول بطريقة مماثلة ولكن في حين أنه قد لا يكون لدينا تمثال لأثينا في غرفنا ، فإننا نكرس مفهوم معرفة وفهم جميع الإجابات ورمي عباءة أفكارنا على الله. نضع الله في صندوق ونضع الكلمات في فمه. وحين نشعر بالقلق من عدم قدرتنا على تفسير حدوث أشياء فظيعة ، كتمثال إنتشار وباء ، وموت أبرياء وغيرها من الوقائع المحزنة، نصبح كما لو أننا نتحمل مسؤولية مساعدة الله على الخروج من محادثة محرجة ! ولضمان الإجابات التي نريدها ، نضع الله في الصندوق الذي نبتكره. يختفي الإله الحقيقي ويُظهر إلهاً صنعناه بمعاييرنا الأرضية. تارةً نجعله غضوب وله الحق أن يضربنا وتارةً نجعله رحوم ولكن في نوم مرحلي عن طلبتنا... لذا هيا بنا الى طقوس معينة ... ففيها وحدها يرتفع الصوت علّه ينتبه لصراخنا لكن الرب في مكان آخر ... أكبر من قبيضتنا و يخالف الكثير من توقعاتنا!

«لأن أفكارك ليست أفكاركم، ولا طرقكم طريقي، يقول الرب» (إشعيا ٥٥: ٨-٩) ولكن هل هذا يعني اننا في جهل مطبق وهل هذا يعني أن نرمي دراسة اللاهوت جانبا؟ حاشا، بل أن الرب نفسه يحذر من جهل لاهوته "قد هلك شعبي من عدم المعرفة" (هو ٤: ٦) إذا؟ الحقيقة، أن التعمق بدراسة كلمة الله و شؤونه تعلم الإنسان أنه لا يستطيع أن يحوي بالكامل فكر الله. من أموره ما يرتبط بأمورنا وبالإمكان فهمها وهناك ما يرتفع عن فهمنا. في هذه الأثناء ، علينا أن نقبل ما أطلق عليه البعض "الجهل العالم". أن نقبل أن ننمو في معرفة الله والحياة - دراسة واختبار - أن نقبل أننا لا نستطيع أن نضع سر الله اللامحدود في منطقنا المحدود! هي مغامرة الإيمان وتطلب الثقة وتحدي الرجاء .

نعم، هناك أسئلة لن نعرف الإجابة عنها في هذا "الجانب من السماء".

نعم، علينا أن نقبل أن ننام مع أسئلة عند المساء ولا نتركها بلا معنى تذهب هباء بل لندها نُدخلنا الى صلب الإهنداء. رويداً رويداً ينكشف شيئاً من وراء الستار... ويكون لنا في الكرب عزاء وفي الفرح صفاء.

مضى عمر على تاريخ الإغريق فلنكف عن "صندقة الله" ولنمتن له الإصغاء.

NOS RENCONTRES ENSEMBLE أهم لقاءاتنا معا

نظرا للظروف التي تمر بها الكنيسة حاليا وطاعة للإرشادات الكنسية والمدنية ، ونظرا لأن التواجد الشخصي بالكنائس لحضور القداسات والاحتفالات الكنسية معلق لحين إشعار آخر ، نطلب من كل عائلة المشاركة معا بمتابعة القداسات أيام الأحد ومتابعة صلوات الشهر المريمي على كل من موقع الكنيسة الإلكتروني أو صفحتها الرسمية للتواصل الإجتماعي (فيس بوك) **ستصلكم في حينه الوصلة الإلكترونية الخاصة بكل احتفال**

Compte tenu de la situation actuelle, suivant les instructions ecclésiastiques & civiles, & vue que la présence physique pour assister aux messes & célébrations paroissiales est suspendue jusqu'à nouvel ordre, **Les membres de chaque famille sont invités de participer ensemble en suivant les messes dominicales & les prières du mois de Marie, tant sur le site Web de l'église que sur sa page officielle de média social (Facebook) Vous recevrez à temps le lien électronique pour chaque célébration**

❖
رغم أن جميع أنشطة الكنيسة مرفوعة بداخلها لحين إشعار آخر ، كل مسئول يتابع نشاطه مع مخدميه من خلال وسائل التواصل الإجتماعي
Toutes les activités paroissiales sont suspendues jusqu'à nouvel ordre.
Les responsables suivent leurs activités à travers les médias sociaux ou téléconférence

VENREDI 1^{er} MAI **الجمعة أول مايو**
Début du mois de Marie **بداية الشهر المريمي**

Chapelet quotidienne durant la semaine à 19h30-20:30 خلال الاسبوع

SAMEDI 2 MAI **السبت ٢ مايو**

لقاء روحى تكوينى لأعضاء القلوب الذهبية الساعة ١٠ص من خلال وسائل التواصل الإجتماعي
Rencontre formation spirituelle de Cœurs d'or à 10h00 à travers médias sociaux
لقاء فريق اللوجوس الساعة ١٢ ظهرا Rencontre de "Logos" à midi

DIMANCHE 3 MAI **الأحد ٣ مايو**

قداس **باللغة العربية** ١١ص مذاح حيا على صفحة الكنيسة الرسمية للتواصل الإجتماعي (فيسبوك)
Messe **en arabe** à 11h00, LIVE sur la page officielle du média social (Facebook) de l'église

DIMANCHE 10 MAI **الأحد ١٠ مايو**

قداس **باللغة الفرنسية** ١١ص مذاح حيا على صفحة الكنيسة الرسمية للتواصل الإجتماعي (فيسبوك)
Messe **en français** à 11h00, LIVE sur la page officielle du média social de l'église
Bonne fête des mères **كل عام وكل أم بخير**

DIMANCHE 17 MAI **الأحد ١٧ مايو**

قداس **باللغة العربية** ١١ص مذاح حيا على صفحة الكنيسة الرسمية للتواصل الإجتماعي (فيسبوك)
Messe **en arabe** à 11h00, LIVE sur la page officielle du média social (Facebook) de l'église

DIMANCHE 24 MAI **الأحد ٢٤ مايو**

Fête de l'Ascension **عيد صعود الرب**
قداس **باللغة الفرنسية** ١١ص مذاح حيا على صفحة الكنيسة الرسمية للتواصل الإجتماعي (فيسبوك)
Messe **en français** à 11h00, LIVE sur la page officielle du média social de l'église

LUNDI 25 MAI **الاثنين ٢٥ مايو**

إجتماع اللجنة الإدارية والمالية الساعة ٧:٣٠م ، خلال وسائل التواصل الإجتماعي أو عبر الدوائر التلفزيونية
Rencontre des marguilliers à 19h30 à travers les médias sociaux ou téléconférence

DIMANCHE 31 MAI **الأحد ٣١ مايو**

Fête de Pentecôtes **عيد حلول الروح القدس على التلاميذ (العنصرة)**

Clôture du mois de Marie **ختام الشهر المريمي**

قداس **باللغة العربية** ١١ص مذاح حيا على صفحة الكنيسة الرسمية للتواصل الإجتماعي (فيسبوك)
Messe **en arabe** à 11h00, LIVE sur la page officielle du média social (Facebook) de l'église

قداسات يوم الأحد يليها كبسولة عن شعار السنة (بيت الرب من الحجر للبشر) وعلاقته بالإفخارستيا
Les messes dominicales suivies d'une capsule du titre de l'année



LES ACTIVITÉS

الأنشطة

Les Enfants de Marie	Mardi	à 09h00	Nadia Garabedian	514)855-1212
La Chorale de N.D.E (arabe)	Lundi	à 19h00	Mona Tawfik	514)336-9014
La Chorale des Diacres (arabe)	Lundi	à 19h30	Refaat Maurice Kaddis	450)969-3199
Serviteurs de Marie	Vendredi	à 10h00	Magda Tawfik	514)476-4532
La Chorale de N.D.E (français)	Vendredi	à 17h30	Reem Lotfy	514)553-1767
Scouts N.D.E.	Vendredi	à 19h00	Jessica Gorgui	514)265-5896
La Parole λογος	Vendredi	à 19h00	Nader Sharkawy	438)992-9986
Agape Dominicale	Dimanche		Magda Tawfik	514)476-4532
Al-Korban	Samedi	à 08h00	Fouad Andraos	514)229-4698
Légions de Marie	Samedi	à 09h00	George Younan	514)922-1309
La Catéchèse	Dimanche	à 10h30	Mouhab Meshreki	514)572-2510
Réunion de JA (jeunes adultes)	Jeudi	à 19h30	Diana Koresa	514)996-3861
La Chorale des enfants (français)	Dimanche	à midi	Marina Morcos	438)392-4577
La Bibliothèque	Dimanche	à 13h00	Camil Rafla	514)337-7869
Action Catholique	Bimens/Samedi	à midi	Milad Elia	514)991-4272
Le Feuillet Paroissial	Mensuel		Camil Rafla	514)337-7869
Messe 1^{ère} vendredi du mois	Mensuelle	à 09h00	Hoda Khouzam	514)332-4683
Marguilliers	Dernier lundi	du mois	Père Emil Bakhoum	514)855-5719
Activité Sociale	Mensuelle		Nader Sebeh	438)502-0787
Bazar	Annuel		Irène Guindy	514)910-0801
Groupe du cœur d'or			Cherine Victor	514)546-1468
Responsable comité des activités			Emad Ghaly	514)442-4059
Site Web			Nabil El-Masri	514)991-2456
Location de la salle			Nabil Kaldas	514)574-3431

CHEMIN NÉO-CATÉCHUMÉNAT

Mardi, mercredi & samedi à 19h30. S'adresser à Nagui Baramilgui 450) 686-4842

طريق الموعوظين الجدد

الثلاثاء ، الأربعاء والسبت من كل اسبوع ٧:٣٠م . للاتصال : ناجي براميلجي ٤٥٠)٦٨٦-٤٨٤٢

VISITE ET ONCTION DES MALADES

*Père Emil est disponible à visiter les malades à la maison ou à l'hôpital
Au besoin, s'adresser à lui ou à Cherine Victor (514-546 1468) pour recevoir les sacrements.*

زيارة ومسحة المرضى

الأب إميل باخوم مستعد دائما لزيارة المرضى ، في المنزل أو بالمستشفى
لا ترددوا بالاتصال به أو بالأخت شيرين فيكتور (٥١٤ - ٥٤٦ ١٤٦٨) عند حالات المرض لنيل الأسرار المقدسة

*Pour toutes informations, nouvelles ou suggestions sur le contenu du feuillet paroissial, veuillez contacter
Père Emil Bakhoum au 514)855-5719 / 450)934-0995 ou Camil Rafla au 514)337-7869*

لاستفساراتكم أو لمن يرغب مَد يد المساعدة أو الإذلاء باقتراحاته ونشر الأخبار أو المقالات في هذه النشرة الرعوية
يرجى الإتصال بالأب إميل باخوم ٥٧١٩-٨٥٥ (٥١٤) / ٩٣٤-٠٩٩٥ (٤٥٠) أو كميل رافلا ٣٣٧-٧٨٦٩ (٥١٤)